



## EN: Declaration of conformity

We According to the Council Directives 89/336/EEC and 93/68EEC

We herewith declare that the WindowMaster Smoke Ventilation Control Unit WSC 416, WSC 424, WSC 432, WSC 448 and WSC 464

- complies with the relevant requirements for components laid down in Council Directive 93/68EEC as amended,
- is in conformity with the provisions of Council Directive 89/336/EEC as amended, and
- has been manufactured according to the following harmonised standards EN 50081-2, EN 50082-2, EN 61000-4-2, -4-3, -4-4, -4-5, -4-6 and EN 50204.

When the above-mentioned smoke ventilation control unit is installed with a window actuator fitted to a window, the total system is to be considered as a machine, which is not to be put into service until it has been installed according to instructions and requirements.

The total system then complies with the requirements of the Council Directive 98/37/EEC as amended.

## DE: Konformitätserklärung

Laut den Richtlinien 89/336/EWG und 93/68/EWG

Wir erklären hiermit, dass der WindowMaster RWA-Zentrale WSC 416, WSC 424, WSC 432, WSC 448 und WSC 464

- den betreffenden Anforderungen an eine Komponente gemäß der Richtlinie des Rates 93/68/EWG inklusive deren Änderungen entspricht,
- der Richtlinie des Rates 89/336/EWG inklusive deren Änderungen entspricht sowie
- den harmonisierten Normen EN 50081-2, EN 50082-2, EN 61000-4-2, -4-3, -4-4, -4-5, -4-6 und EN 50204 hergestellt ist.

Wenn der oben genannte RWA-Zentrale mit einem am Fenster angebrachten Fenstermotor montiert ist, wird das Gesamtsystem als eine Maschine betrachtet, die erst dann betätigt werden darf, wenn sie nach den Anleitungen und den Vorschriften montiert worden ist. Das Gesamtsystem wird dann den Anforderungen der Richtlinien 98/37/EWG inklusive deren Änderungen gerecht.

## DK: Overensstemmelseserklæring

I henhold til direktiverne 89/336/EØF og 93/68/EØF

Vi erklærer hermed, at WindowMaster brandventilationscentral WSC 416, WSC 424, WSC 432, WSC 448 og WSC 464

- opfylder de relevante krav til en komponent i henhold til Rådets direktiv 93/68/EØF med senere ændringer,
- er i overensstemmelse med Rådets direktiv 89/336/EØF med senere ændringer og
- er fremstillet i overensstemmelse med følgende harmoniserede standarder EN 50081-2, EN 50082-2, EN 61000-4-2, -4-3, -4-4, -4-5, -4-6 og EN 50204.

Når ovenstående brandventilationscentral monteres med en vinduesåbnér monteret i et vindue, betragtes det samlede system som en maskine, der først må tages i brug, når den er monteret i overensstemmelse med vejledninger og forskrifter.

Det samlede system opfylder herefter direktivet 98/37/EØF med senere ændringer.

## FR: Déclaration de Conformité

Selon les Directives du Conseil 89/336/CEE et 93/68/CEE

Nous déclarons que la centrale de désenfumage WindowMaster WSC 416, WSC 424, WSC 432, WSC 448 et WSC 464

- satisfait aux spécifications relatives aux composants selon la Directive n° 93/68/CEE et ses amendements publiés par le Conseil
- est conforme à la Directive n° 89/336/CEE et ses amendements ultérieurs, publiés par le Conseil
- a été fabriqué selon les Normes suivantes EN 50081-2, EN 50082-2, EN 61000-4-2, -4-3, -4-4, -4-5, -4-6 et EN 50204.

Quand la centrale de désenfumage est installé avec un moteur d'ouverture/fermeture prémonté sur une fenêtre, le système complet doit être considéré comme une machine qui ne doit pas être mise en service avant d'être installée selon les instructions et spécifications la concernant.

Le système complet satisfait alors les spécification des Directives du Conseil 98/37/CEE et leurs amendements ultérieurs.

WindowMaster A/S

Jan Norup, Manager Product Solutions  
22<sup>nd</sup> November 2007 Vedbæk, Denmark